

# EURÓPAI RENDSZERKOCKÁZATI TESTÜLET

## AZ EURÓPAI RENDSZERKOCKÁZATI TESTÜLET HATÁROZATA

(2011. június 3.)

az Európai Rendszerkockázati Testület dokumentumaihoz való nyilvános hozzáférésről

(ERKT/2011/5)

(2011/C 176/03)

AZ EURÓPAI RENDSZERKOCKÁZATI TESTÜLET IGAZGATÓTANÁCSA,

tekintettel a pénzügyi rendszer európai uniós makroprudenciális felügyeletéről és az Európai Rendszerkockázati Testület létrehozásáról szóló, 2010. november 24-i 1092/2010/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre<sup>(1)</sup> és különösen annak 4. cikke (2) bekezdésére, 8. cikke (3) bekezdésére és 16. cikke (3) bekezdésére,

tekintettel az Európai Központi Banknak az Európai Rendszerkockázati Testület működését érintő külön feladatokkal történő felruházásáról szóló, 2010. november 17-i 1096/2010/EU rendeletre<sup>(2)</sup> és különösen annak 6. cikke (1) bekezdésére és 7. cikkére,

tekintettel az Európai Rendszerkockázati Testület igazgatótanácsának az Európai Rendszerkockázati Testület eljárási szabályzatának létrehozásáról szóló, 2011. január 20-i ERKT/2011/1 határozatára<sup>(3)</sup> és különösen annak 5. cikke (5) bekezdésére, 10. cikke (5) bekezdésére, 12. cikke (5) bekezdésére és 13. cikke (10) bekezdésére,

tekintettel az Európai Központi Bank dokumentumaihoz való nyilvános hozzáféréséről szóló, 2004. március 4-i EKB/2004/3 határozatra<sup>(4)</sup>,

mivel gyakorlati szabályokat kell elfogadni az EKB/2004/3 határozatnak az Európai Rendszerkockázati Testület („ERKT”) dokumentumaira való alkalmazása tekintetében. E szabályoknak a következőkre kell kitérniük: i. az ERKT eljárási, tevékenységei és vitái, illetve figyelmeztetési és ajánlái eredményességének és bizalmas jellegének megőrzése, ii. az ERKT igazgatótanácsában képviselt felekhez intézett, ERKT-dokumentumok iránti kérelmek elintézési eljárásának meghatározása, és iii. a helyes igazgatási gyakorlathoz igazított, kétlépcsős eljárás biztosítása,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

### 1. cikk

#### Cél

Ez a határozat az EKB/2004/3 határozatnak az ERKT dokumentumaira való alkalmazása gyakorlati szabályait határozza meg. Az Európai Központi Bank („EKB”) dokumentumaihoz való hozzáférés EKB általi biztosítására az EKB/2004/3 határozatban

meghatározott szabályokat értelemszerűen, az e határozatban szereplő kiigazításokkal kell alkalmazni az ERKT-dokumentumokhoz való hozzáférés ERKT általi biztosítása tekintetében.

### 2. cikk

#### Fogalommeghatározások

E határozat alkalmazásában:

- „dokumentum” és „ERKT-dokumentum”: az adathordozótól (papír, elektronikus forma vagy hang-, kép- vagy audiovizuális felvétel) függetlenül, az ERKT által készített vagy az ERKT-nál tartott és annak politikáival, tevékenységeivel és döntéshozatalával kapcsolatos adattartalom;
- „harmadik személy”: bármely természetes vagy jogi személy, illetve az ERKT-n kívüli szervezet;
- „ERKT-tag”: harmadik személynek minősülő olyan intézmény vagy szervezet, amely az 1092/2010/EU rendelet 6. cikkének (1) és (2) bekezdése szerint az ERKT igazgatótanácsának tagságát alkotja.

### 3. cikk

#### Kivételek

(1) Az ERKT-dokumentumokhoz való hozzáférés alóli kivételeket illetően az EKB/2004/3 határozat 4. cikkében meghatározott szabályok érvényesülnek, az e cikkben meghatározott kiigazításokkal.

(2) Az ERKT megtagadja az ERKT-dokumentumokhoz való hozzáférést az EKB/2004/3 határozat 4. cikkében meghatározott okok esetében, és különösen akkor, ha a közzététel a közérdekbe ütközne az ERKT eljárási, tevékenységei, tárgyalásai, figyelmeztetési vagy ajánlái bizalmas jellege vagy eredményessége tekintetében.

(3) A harmadik személyek dokumentumait illetően az ERKT köteles az érintett harmadik személlyel egyeztetni annak megállapítása érdekében, hogy valamely kivétel alkalmazható-e, kivéve ha egyértelmű, hogy a dokumentum nyilvánosságra hozható vagy nem. Az ERKT az érintett ERKT-taghoz továbbíthatja az adott tag által készített dokumentumokhoz való hozzáférés iránti kérelmeket.

(4) Az ERKT Igazgatótanácsa látja el az EKB/2004/3 határozat 4. cikke (6) bekezdése által az EKB Kormányzótanácsára ruházott feladatokat.

<sup>(1)</sup> HL L 331., 2010.12.15., 1. o.

<sup>(2)</sup> HL L 331., 2010.12.15., 162. o.

<sup>(3)</sup> HL C 58., 2011.2.24., 4. o.

<sup>(4)</sup> HL L 80., 2004.3.18., 42. o.

*4. cikk***Az ERKT-tagok birtokában lévő dokumentumok**

Az ERKT-tag birtokában lévő, az ERKT által készített dokumentumokat az ERKT-tag csak az ERKT igazgatótanácsával való előzetes konzultáció alapján teheti közzé, kivéve ha egyértelmű, hogy a dokumentum nyilvánosságra hozható vagy nem. Az ERKT-tag ehelyett a kérelmet felterjeszheti az ERKT igazgatótanácsához.

*5. cikk***A kérelmek elbírálása**

(1) Az ERKT az ERKT-dokumentumokhoz való hozzáférés iránti kérelmeket az EKB/2004/3 határozat 6–8. cikkének megfelelően dolgozza fel, az e cikkben meghatározott kiigazítások figyelembevételével.

(2) Az ERKT-dokumentumokhoz való hozzáférés iránti kérelmeket és megerősítő kérelmeket az ERKT titkárságához kell címezni <sup>(1)</sup>.

(3) Az ERKT titkársága látja el az EKB/2004/3 határozat 7. cikkének (1) bekezdésében az EKB titkárságáért és nyelvi szolgálataiért felelős főigazgatóra ruházott feladatokat.

(4) Az ERKT igazgatótanácsa látja el az EKB/2004/3 határozat 7. cikkének (2) bekezdésében és 8. cikkének (1) bekezdésében az EKB Igazgatóságára ruházott feladatokat. Az ERKT irányítóbizottsága segítséget nyújt az ERKT igazgatótanácsának a megerősítő kérelmek elbírálásában és az értékelés eredményének bemutatásában.

*6. cikk***Hatálybalépés**

Ez a határozat 2011. június 18-án lép hatályba.

Kelt Frankfurt am Mainban, 2011. június 3-án.

*az ERKT elnöke*

Jean-Claude TRICHET

---

<sup>(1)</sup> Cím: Secretariat of the European Systemic Risk Board (az Európai Rendszerkockázati Testület Titkársága), Kaiserstrasse 29, 60311 Frankfurt am Main. Fax +49 6913447347. E-mail: esrbsecretariat@esrb.europa.eu